Ярмарка тщеславия

Уильям Теккерей

Краткое содержание по главам

Оглавление

ГЛАВА I. Чизикская аллея....3
ГЛАВА II, в которой мисс Шарп и мисс Седли готовятся к открытию кампании....3
ГЛАВА III. Ребекка перед лицом неприятеля....3
ГЛАВА IV. Зеленый шелковый кошелек....3
ГЛАВА V. Наш Доббин....4
ГЛАВА VI. Воксхолл....4
ГЛАВА VII. Кроули из Королевского Кроули....4
ГЛАВА VIII, приватная и конфиденциальная....5
ГЛАВА IX. Семейные портреты....5
ГЛАВА X. Мисс Шарп приобретает друзей....5
ГЛАВА XI. Счастливая Аркадия....5
ГЛАВА XII, весьма чувствительная....6
ГЛАВА XIII, чувствительная, но богатая и другим содержанием....6
ГЛАВА XIV. Мисс Кроули у себя дома....7
ГЛАВА XV, в которой на короткое время появляется супруг Ребекки....7
ГЛАВА XVI. Письмо на подушечке дли булавок....7
ГЛАВА XVII, о том, при каких обстоятельствах капитан Доббин приобрел фортепьяно....8
ГЛАВА XVIII. Кто играл на фортепьяно, которое приобрел Доббин....8
ГЛАВА XIX. Мисс Кроули на попечении сиделки....8
ГЛАВА XX, в которой капитан Доббин берет на себя роль вестника Гименея....9
ГЛАВА XXI. Ссора из-за наследницы....9
ГЛАВА XXII. Свадьба и начало медового месяца....10
ГЛАВА XXIII. Капитан Доббин вербует союзников....10
ГЛАВА XXIV, в которой мистер Осборн снимает с полки семейную Библию....10
ГЛАВА XXV, в которой все главные действующие лица считают своевременным покинуть Брайтон....11
ГЛАВА XXVI. Между Лондоном и Чатемом....11
ГЛАВА XXVII, в которой Эмилия прибывает в свой полк....11
ГЛАВА XXIIII, в которой Эмилия вторгается в Нидерланды....12
ГЛАВА XXIX. Брюссель....12
ГЛАВА XXX. «Я милую покинул...»....13
ГЛАВА XXXI, в которой Джоз Седли заботится о своей сестре....13
ГЛАВА XXXII, в которой Джоз обращается в бегство, а война подходит к концу....13
ГЛАВА XXXIII, в которой родственники мисс Кроули весьма озабочены ее судьбой....14

ГЛАВА XXXIV. Трубка Джеймса Кроули вышвырнута в окно....14
ГЛАВА XXXV. Вдова и мать....15
ГЛАВА XXXVI. Как можно жить – и жить припеваючи – неизвестно на что....15
ГЛАВА XXXVII. Продолжение предыдущей....16
ГЛАВА XXXVIII. Семья в крайне стесненных обстоятельствах....16
ГЛАВА XXXIX. Глава циническая....16
ГЛАВА XL, в которой Бекки признана членом семьи....17
ГЛАВА XLI, в которой Бекки вновь посещает замок предков....17
ГЛАВА XLII, в которой речь идет о семье Осборнов....17
ГЛАВА XLIII, в которой читателя просят обогнуть мыс Доброй Надежды....18
ГЛАВА XLIV. Между Лондоном и Хэмпширом....18
ГЛАВА XLV. Между Хэмпширом и Лондоном....18
ГЛАВА XLVI. Невзгоды и испытания....19
ГЛАВА XLVII. Гонт-Хаус....19
ГЛАВА XLVIII, в которой читателя вводят в высшее общество....19
ГЛАВА XLIX, в которой мы наслаждаемся тремя переменами блюд и десертом....20
ГЛАВА L. содержит рассказ об одном тривиальном происшествии....20
ГЛАВА LI, где разыгрывается шарада, которая, быть может, поставит, а быть может, и не поставит читателя в тупик....21
ГЛАВА LII, в которой лорд Стайн показывает себя с самой привлекательной стороны....21
ГЛАВА LIII. Спасение и катастрофа....22
ГЛАВА LIV. Воскресенье после битвы....22
ГЛАВА LV, в которой развивается та же тема....22
ГЛАВА LVI. Из Джорджи делают джентльмена....23
ГЛАВА LVII. Эотен....23
ГЛАВА LVIII. Наш друг майор....24
ГЛАВА LIX. Старое фортепьяно....24
ГЛАВА LX. Возвращение в благородное общество....24
ГЛАВА LXI, в которой гаснут два светильника....25
ГЛАВА LXII. Am Rhein....25
ГЛАВА LXIIII. в которой мы встречаемся со старой знакомой....26
ГЛАВА LXIV. Неприкаянная глава....26
ГЛАВА LXV, полная дел и забав....27
ГЛАВА LXVI. Amantiuin irae....27
ГЛАВА LXVII, трактующая о рождениях, браках и смертях....27

ГЛАВА I. Чизикская аллея

Рассказывается о прощании мисс Седли (дочь лондонского купца, человека довольно состоятельного) и мисс Ребекка Шарп (сирота, обучалась в пансионе без оплаты за счет обучения младших учениц) выпускались из пансиона для молодых девиц под началом Барбары Пинкертон. Мисс Шарп холодно простилась с директрисой, выбросила подаренный ей сувенир.

ГЛАВА II, в которой мисс Шарп и мисс Седли готовятся к открытию кампании

Рассказывается о том, почему мисс Шарп ненавидела пансионат и немного - о её родителях и о характере мисс Шарп; как конфликтовала с директрисой пансиона, в результате чего мисс Пинкертон нашла для мисс Шарп место у знатного семейства, куда она сейчас и ехала.
Две подруги приехали домой к мисс Седли, где был ее старший брат — Джозеф, холостой молодой человек, работающий в Индии. Мисс Шарп решила женить его на себе.

ГЛАВА III. Ребекка перед лицом неприятеля

Мисс Шарп и Джозеф познакомились. Он оказался толстым и стеснительным человеком. Рассказывается о работе Джозефа в Индии. Показано, как мисс Шарп «ластилась» к семейству Седли. Отец семейства смекнул что к чему (и был не против такого брака, намекал о нем своему сыну), но Джозеф старался избегать мисс Шарп.

ГЛАВА IV. Зеленый шелковый кошелек

Джозеф несколько дней не появлялся дома у родителей. Мисс Шарп стала «бить» на чувства — тонко напоминать, что она сирота. Когда-то давно Джозеф обещал сестре свозить ее в сад развлечений, и они договорились, что он отвезет туда сестру, мисс Шарп и возьмет еще одного человека — Джорджа Осборна. Это

крестник мистера Осборна, друг семьи. Джордж с мисс Седли «дружили» друг с другом, почти любили.
Поездка не состоялась из-за плохой погоды. Две пары сидели дома, родителей не было. Мисс Шарп прекрасно играла на фортепиано и пела. Джозеф и мисс Шарп немного поговорили. На следующий день Джозеф принес цветы для девиц. Мисс Седли сказала мисс Шарп, что её брат вечером сделает ей предложение, а ее брат решил сделать предложение мисс Шарп во время поездки в сад.

ГЛАВА V. Наш Доббин

В ней показано начало дружбы молодых Доббина и Осборна в школе (Доббин защитил Осборна, дрался за него и победил, после чего молодой Осборн регулярно писал о Доббине домой) и потом привязался к мальчику.
Далее, снова все взрослые. Осборн представил своего сослуживца Доббина и вся компания впятером поела и поехала в Воксхолл.

ГЛАВА VI. Воксхолл

Сначала автор представляет несколько различных сюжетов, как мог бы развиваться сюжет (разные страшные продолжения).
Компания приехала в Воксхолл, Доббин остался один, две пары разделились и гуляли. Джозеф никак не мог начать разговор. Когда решился — начался фейерверк и он ничего не сказал мисс Шарп. Потом они сели есть (и забыли про Доббина). В самом конце трапезы Джозеф заказал раковый пунш — автор пишет, что он очень крепкий, и Джозеф выпил минимум половину графина. Затем он стал петь, звал гуляк к себе. Подошедший Доббин увел почти на руках Джозефа в карету, а потом домой.
На следующее утро офицеры навестили Джозефа — ему было плохо, он не поехал в дом, где жила мисс Шарп. Осборн приехал домой к Эмилии, посмеялся над Джорджем, над мисс Шарп. Но Эмилия его пристыдила. Через некоторое время пришло письмо от Джозефа что он просит извинений за своё поведение и уезжает куда-то на курорт. После этого мисс Шарп пришлось собраться и уехать туда, где её ждали в качестве гувернантки.

ГЛАВА VII. Кроули из Королевского Кроули

Автор знакомит нас с будущим местом работы мисс Шарп — с баронетом мистером Питтом Кроули и его хозяйством. Мисс Шарп приехала в городской дом мистера Питта, где он её и встретил. Мистер Питт — скряга и сквалыга, ни одной монеты лишней не отдаст никому, любит судиться. Затем мисс Шарп приехала в Королевское Кроули — дом, где жили ее воспитанницы.

ГЛАВА VIII, приватная и конфиденциальная

Почти вся глава — это письмо мисс Ребекки Шарп к мисс Эмлии Седли, в котором она рассказывает, как ей живется первые дни — тяжело из-за излишней экономии её хозяина. Она рассказала своей подруге про семью баронета, про нынешнюю жену, детей, брата и так далее.

ГЛАВА IX. Семейные портреты

Показали вторую жену мистера Питта, кем она была до замужества и кем она стала сейчас. Ее дома никто ни во что не ставил.
Показали сына мистера Питта от первого брака и про некоторых других. Рассказано, что на поместье был долг, который не удавалось уплатить.
И показали сводную сестру мистера Питта — очень богатую женщину. И рассказано, как дом мистера Питта благостно встречал её приезд.

ГЛАВА X. Мисс Шарп приобретает друзей

Мисс Шарп очень хотела превзойти свою подругу Эмилию. Для этого она поменяла своё поведение — старалась подружиться со всеми жителями поместья. И даже стала секретарем и помощником мистера Питта.
Богатая тетка била сына мистера Питта — Родона Кроули, хотела оставить ему много денег. Родон был повесой, убил даже человека на дуэли. Но тетку это не останавливало, она считала, что он «перебесится».

ГЛАВА XI. Счастливая Аркадия

Рассказывается о семье брата мистера Питта — пастора Бьюта Кроули и его жены. Два брата ненавидели друг друга. Поэтому, жена Бьюта Кроули активно следила за тем, что делается в доме мистера Питта. Она узнала, что мисс Шарп набрала там «силу».
После этого жена пастора написала мисс Пинкертон и спросила, что она думает о мисс Шарп. Та ответила, что у мисс Шарп плохая наследственность — её мать была танцовщицей.
Далее приводится письмо мисс Шарп к Эмилии. В нём она жаловалась на жизнь, на тяжесть обязанностей, на вражду семей, про приезд богатой тётки и так далее.
Мисс Шарп сдружилась с богатой тёткой, та в Ребекке души не чаяла. И Ребекка начала знакомиться с Родоном, но он был глуп и невежествен (и беден), поэтому мисс Шарп не отвечала на его ухаживания.

ГЛАВА XII, весьма чувствительная

Рассказывают о жизни мисс Эмилии, о ее взаимоотношениях с сестрами Джорджа Осборна. Они Эмилию не очень полюбили. Сестры думали, что Джордж всё свое время проводит у Эмилии, а он к ней ходил очень редко, проводил время то в бильярде, то еще где со своими друзьями. Доббин это знал, прямо говорил Джорджу, что ему это не нравится. Эмилия молча плакала, не рассказывая ничего сестрам Джорджа. Но много ему писала.

ГЛАВА XIII, чувствительная, но богатая и другим содержанием

Джордж Осборн слыл «Дон-Жуаном» у своих сослуживцев. Они гадали, кто ему пишет. Доббин проболтался о мисс Эмилии. Далее у Джорджа и Доббина состоялся разговор на повышенных тонах. Доббин заставил Джорджа съездить и проведать Эмилию. Потом занял у Доббина денег на подарок Эмилии. Но деньги потратил себе на булавку для галстука.
Джордж приехали к Эмилии, она очень обрадовалась. Они долго разговаривали, мечтали о своём семейном будущем. Потом Джордж отвез Эмилию к своим сестрам на обед, а сам поехал играть на бильярде («сделать важные дела в Лондоне»).
Старший Осборн вернулся с работы очень серьезным. То, что Эмилия была у них в гостях, ему не понравилось. Отец и сын поговорили, отец намекнул Джорджу, что в бизнесе отца Эмилии всё плохо и надо бы Джорджу женится на партии получше.

Эмилия долго думала о том, почему отец Джорджа такой мрачный.

ГЛАВА XIV. Мисс Кроули у себя дома

Богатая тетя вернулась к себе домой и прихватила с собой Ребекку Шарп, которая во всём ей помогала и «затмила» всех прежних помощник мисс Кроули. Богатая женщина болела (переела), так что мисс Шарп за ней ухаживала. Капитан Кроули приезжал ежедневно, они общались с мисс Шарп. Миссис Бьют (жена пастора) намекала Родону, что надо бы приударить за мисс Шарп.
Они повидались с Эмилией. Богатая тетя узнала про будущего мужа Эмилии — Родон рассказал, что он любитель поиграть в карты. Богатая тетя пригласила Эмилию и Джорджа, где мисс Шарп показала, что она уже не та маленькая девочка, которой была раньше.
Жена мистера Питта болела, а потом умерла (это уже вторая умершая жена). Он приехал в дом, где жила мисс Шарп и сделал ей предложение. Но мисс Шарп ответила, что она уже замужем.

ГЛАВА XV, в которой на короткое время появляется супруг Ребекки

Митсер Питт не стал спрашивать, за кем замужем Ребекка, но он очень удивился. Слуги донесли мисс Кроули о том, что баронет сделал предложение. Она сбежала в низу и уже видела, что мисс Шарп отказала. Мисс Кроули пытала Ребекку, но так не сказала истинную причину отказа.
После этого Ребекка написала письмо о том, что нужно выполнить план, о котором они думали вместе — Ребекка и ее муж. Это письмо забрал Родон Кроули.

ГЛАВА XVI. Письмо на подушечке дли булавок

Сначала автор хвалит Родона за честный поступок. Потом к нему пришла Ребекка и снова всё повторила. Родон должен снять квартиру около своей части.
На следующее утро Ребекка сбежала, но оставила письмо о том, что её муж — Родон Кроули — требует, что Ребекка пришла к нему.

Жена пастора как раз в это утро приехала к мисс Кроули в гости. Ей стало известно о письме (она обрадовалась). Мисс Кроули спустилась в обед внизу — и ей все рассказали, о мисс Шарп и Родоне.
Новые муж и жена ожидали, что мисс Кроули подуется и простит их.

ГЛАВА XVII, о том, при каких обстоятельствах капитан Доббин приобрел фортепьяно

Показали аукцион в доме разорившегося человека. Капитан Доббин соревновался в выкупе фортепиано с Родоном и Ребеккой, Доббин выиграл. Это был аукцион в доме мистера Седли — он разорился. Доббин отправил это фортепиано в новый дом мистера Седли, так как надеялся, что этот подарок поможет мисс Эмилии.
После аукциона Ребекка разговаривала с Родоном и пришли к выводу, что Джордж Осборн «даст тягу» и не будет брать в жены Эмили.

ГЛАВА XVIII. Кто играл на фортепьяно, которое приобрел Доббин

Автор показал, от чего (примерно) разорился мистер Седли — из-за возвращения Наполеона с острова Святой Елены. Почти со всеми кредиторами мистер Седли мог договориться, но был среди них очень принципиальный и жесткий — его друг мистер Осборн. Из-за этого отец Эмилии приказал ей вернуть Джорджу Осборну все подарки и письма от него. Кое-что из этого Эмили передала Осборну через Доббина. В письме Эмилия благодарила Джорджа за то, что они прислал ей фортепиано. Джордж очень расстроился и Доббин уговорил его повидаться с Эмили.

ГЛАВА XIX. Мисс Кроули на попечении сиделки

Миссис Бьют Кроули (жена пастора) постоянно находилась с мисс Кроули (богатой тетей), которой было плохо после того, как та узнала о женитьбе Родона. Миссис Бьют Кроули постоянно говорила мисс Кроули о том, что Родон повеса, плохо себя ведет, мисс Шарп такая же и так далее. Пыталась «отвадить» их друг от друга. Бьют Кроули узнала всю подноготную мисс Шарп, съездила в учебное

заведение, где обучалась Ребекка, узнала и съездила в дом, где жили отец и мать Ребекки, всё там разузнала и докладывала мисс Кроули.
Но врач намекнул Бьют Кроули что, если мисс Кроули не будет выезжать из дома — она умрет от тоски. Так что она стала выезжать в карете. Однажды они столкнулись с Родоном и Ребеккой, но мисс Кроули сделала вид, что их не знает.

ГЛАВА XX, в которой капитан Доббин берет на себя роль вестника Гименея

Капитан Доббин оказался главным организатором свадьбы Эмилии и Джорджа. Доббин поговорил с матерью Эмилии — её отец не даст разрешения на свадьбу. Доббин сказал, что Эмилии и Джорджу придется бежать, как это сделали Ребекка и Родон.
Свадьбу нужно было сыграть как можно скорее — так как Доббина и Осборна могли отправить на войну. Доббин сходил к отцу Эмилии и рассказал, что они собираются пожениться. Мистер Седли сильно разозлился, разрешения не дал, но обрадовался, что может нанести такой удар своему врагу — отцу Джорджа Осборна.
Джордж часто ходил в гости к Эмилии. Он рассказал ей о том, что старший Осборн пригласил к себе домой очень богатую сироту (мисс Суорц), наследницу огромного состояния, находящегося в Индии. С ней училась в школе Эмилия. Тут пришел Доббин и сказал, что Джорджу нужно уходить — вернулся отец Эмилии.

ГЛАВА XXI. Ссора из-за наследницы

Отед Джорджа Осборна захотел женить своего сына на мисс Суорц, стал её звать к себе домой обедать и ужинать. Отец поговорил с сыном, прямо ему сказал, чтобы он «охмурил» мисс Суорц. Сын не соглашался, напомнил про Эмилию. Но на ужин пришел.
Мисс Суорц поиграла несколько пьесок на фортепиано. Всё это Джордж уже слышал, ему было скучно. А потом мисс Суорц нашла ноты пьесы, которую играла Эмилия. Мисс Суорц сыграла, Джордж понравилось, а потом мисс Суорц заметила подпись Эмилии на нотах. Джордж поговорил с ней об Эмилии, и тут зашел отец — ему очень не понравилось, что Джордж говорил об Эмилии.
После ужина отец и сын поговорили на повышенных тонах. Джордж отказался жениться на мисс Суорц. Отец прогнал его из дома. Джордж, приехав к Доббину, пообещал жениться на Эмилии «завтра же».

ГЛАВА XXII. Свадьба и начало медового месяца

Старший Осборн считал, что Джордж побесится и вернется. Но Джордж пропал.
Через некоторое время Джордж женился на Эмилии. Всё организовал Доббин. На свадьбе был и брат Эмилии — Джозеф.
Дней через десять молодожены оказались в Брайтоне — справляли медовый месяц. Там был и Джозеф. И тут они заметили, что там же обитают и сбежавшие Ребекка и Рондон (они караулили богатую тётушку, она тоже уехала в Брайтон).
Приехал Доббин, он был у отца Джорджа. Капитан сообщил, что на будущей неделе выступает в поход вся армия.

ГЛАВА XXIII. Капитан Доббин вербует союзников

Перед тем, как обратиться к отцу Джорджа, Доббин сначала поговорил со старшей сестрой Джорджа (которая благоволила Доббину). Он тонко подвел её к тому, что Джордж и Эмилия хорошие. А потом рассказал, что они сыграли свадьбу. Сестра удивилась, но поддержала.
Парень, который ухаживал за младшей сестрой, узнал это (сестра ему и рассказала), сообщил, что теперь каждая из сестер получит еще больше денег по завещанию отца, так как Джордж денег от отца не получит.

ГЛАВА XXIV, в которой мистер Осборн снимает с полки семейную Библию

После этого Доббин поехал в Сити, к отцу Джорджа, который обрадовался этому визиту (он думал, что Джордж пошел на попятный). Во время разговора Доббин сообщил, что армия выступает в поход, что Джордж может не вернуться. И сообщил, что Джордж женился на Эмилии. Отец был вне себя от злости, прогнал Доббина.
Вечером, дома, после ужина, отец Джорджа вычеркнул имя Джорджа Осборна из книги рождений своей семьи и сжег свое завещание.
В своей конторе в Сити старший Осборн составил новое завещание, утвердил его и попросил своего старшего клерка свидится с Доббином и передать ему пакет, что и было сделано.

ГЛАВА XXV, в которой все главные действующие лица считают своевременным покинуть Брайтон

Приехав в Брайтон, Доббин не показал вида, что всё плохо. Он передал пакет Джорджу. В пакете была информация от отца о том, что он выделяет Джорджу третью часть наследства матери — 2000 фунтов. Доббин сказал, что на отца можно повлиять если проявить храбрость на войне.
Джордж рассказал Эмилии об этом. Эмилия обрадовалась, что у них будет 2000 фунтов. Но Джордж был не рад — он не привык экономить и любил поиграть в карты. А затем Эмилия узнала, что армия отправляется в поход. И муж с женой решили поехать готовиться к походу.
Случилось так, что миссис Бют (жена пастора) вынуждена была уехать к больному мужу. Поэтому, в доме богатой тётки стало всё как обычно. И именно в этот момент Ребекка подкараулил помощницу тётки, поговорила с ней, передала письмо от Родона тётке (в котором он, по подсказке Ребекки, просил встречи). Тётка согласилась, но чтобы Ребекка не приезжала. Родон повидался, после этого ему пришлось письмо от тётки что она болеет и к ней уже нельзя приходить. Но он может в Лондоне сходить к её поверенному, там его ждет подарок. Ребекка и Родон вернулись в Лондон и узнали, что этот подарок — 20 фунтов, хотя Родон ожидал минимум 200.

ГЛАВА XXVI. Между Лондоном и Чатемом

Приехав в Лондон, Джордж стал шиковать. Эмилия сходила домой к родителям. А Джордж в это время ходил в театр. В следующий раз он снова отправил жену к родителям, а сам сходил за деньгами (за 2000 фунтов). Служитель, который был при этом, сообщил Осборну-старшему, что Джордж был надменен.

ГЛАВА XXVII, в которой Эмилия прибывает в свой полк

Джордж привез Эмилию в свой полк. Все молодые (да и не только) военные уделили ей внимание. Пришла даже жена майора О`Дауда — главного в полку. Весь полк принял Эмилию с восторгом. Но жены других офицеров полка обсудили

Джорджа — они надеялись, что он «перебесился», так как помнили, как вел себя раньше Джордж.

ГЛАВА XXIIII, в которой Эмилия вторгается в Нидерланды

Полк поплыл в Остенде. С ними увязался и Джозеф. Затем отправились в Брюгге. Было очень много известных англичан (все слетелись побыть рядом с войной). Джордж тут блистал, но «таскал» с собой и жену, не всем это нравилось. Джорджу не очень нравилось поведение Эмилии в свете, а самой Эмилии не нравился этот «свет».
В один из дней они заметили генерала Тафто а, значит, рядом был и его адьютант — Рондон и его жена Ребекка.

ГЛАВА XXIX. Брюссель

На прогулке наши герои встретились — Ребекка с Рондоном и генералом и Эмилия с Джорджем и братом. Сходили в театр. Джордж сходил в ложу, где была Ребекка с мужем и генералом. Генералу не нравилось, что был другой мужчина около Ребекки. Потом Ребекка сходила в ложу, где была Эмилия и пообщалась с ней.
Доббин сообщил Джорджу, что Ребекка разыгрывала комедию перед генералом, на что Джордж сказал, что Доббин «не знает свет».
Доббин еще неоднократно просил Джорджа не играть в карты, но Джордж не планировал останавливаться с игрой.
Джордж принял приглашение пообедать в доме Ребекки и Рондона, часто туда ходил, но не брал с собой Эмилию.
15 июня 1815 года в Брюсселе состоялся очень крупный и пышный бал, на который мало кто мог попасть. Наши герои попали. Эмилия там не блистала (Джордж от этого был расстроен). Зато Ребекка блистала.
Передавая одежду Ребекке, Джордж всунул туда записку.
Эмилии стало плохо, она попросила Доббина проводить её домой, так как Джордж танцевал с Ребеккой. Доббин проводил домой. Потом нашел Джорджа и сказал, что полк выдвигается.
Джордж пришел домой, хотел попрощаться с Эмилией — она спала. Муж подошел к постели жены — и тут Эмилия обняла его (она не спала), а потом протрубил рожок на общие сборы армии.

ГЛАВА XXX. «Я милую покинул...»

Родон, перед уездом, передал своей жене всё своё имущество и наказ, если его убьют — Ребекка должна продать всё это и тем обеспечит себе жизнь. Причем, Родон даже не стал брать с собой многие вещи (например, лошадей), воспользовался служебными.
Доббин пришел проститься с Джозефом (разбудил его) и добился от него того, что Джозеф позаботиться об Эмилии, если вдруг неприятель будет подходить к городу.
А вот Джордж, прощаясь с Эмилией, думал о том, что очень мало денег ей оставил, но ничего не предпринял, чтобы исправить ситуацию.

ГЛАВА XXXI, в которой Джоз Седли заботится о своей сестре

Солдаты ушли, Джозеф остался как единственный «защитник» женщин. Эмилии было плохо от грусти.
Много раз лакей Джозефа бегал на площадь узнавать вести с поля боя. Вести были неутешительные. Джозеф испугался.
К ним в гости зашла Ребекка. Когда она зашла к Эмилии — та отшатнулась от своей «подруги», Эмилия знала о том, что Ребекка околдовала Джорджа и попросила больше не приходить к ней в гости.
Сев обедать, жители города услышали пушки — они грохотали недалеко от города.

ГЛАВА XXXII, в которой Джоз обращается в бегство, а война подходит к концу

Слухи с полей были совершенно разными, но, в основном, печальными — Наполеон побеждает.
Джозеф еще сильнее испугался, заложил свой экипаж, отправил своего слугу искать лошадей, сам стал уговаривать Эмилию поехать. Она не соглашалась. Лошадей найти не удалось.
Ночью, к кухарке в доме Джозефа вернулся дезертировавший солдат (ее парень), он рассказал, что война проиграна, что полк, где служили Доббин и Джордж изрублены и так далее. Слуга передал это Джозефу. Джозеф стал снова искать

лошадей. Лошадей ему продала Ребекка за огромную цену. Сама Ребекка не захотела уезжать, она считала, что и французов сможет охмурить.
Через несколько минут после сделки пришли хорошие новости — французов удалось оттеснить. С ранеными прибыл прапорщик из полка, где служили Доббин и Джордж — они оба живы.
На следующий день началась битва при Ватерлоо. Её было слышно. Джозеф струсил, предложил Эмилии ехать с ним — она отказалась. Джозеф уехал. Англичане победили, но Джорджа убило пулей в сердце.

ГЛАВА XXXIII, в которой родственники мисс Кроули весьма озабочены ее судьбой

Мисс Кроули (богатя тётка) жила спокойно, её война не касалась. Родон Кроули (которого повысили в звании после битвы при Ватерлоо) писал ей письма и отправлял подарки. Миссис Бьют сильно расстроилась, что ей пришлось уехать к мужу. Сэр Питт (тот, кто нанял мисс Шарп) ударился в пьянство.
Видимо, один из сыновей сэра Питта (будем называть его мистер Питт Кроули) решил замахнуться на наследство тетки, и стал частенько приезжать в Брайтон. Потом познакомил мисс Кроули со своей девушкой леди Джейн Шипшенкс. Они даже напросились в гости к мисс Кроули со всей семьей.

ГЛАВА XXXIV. Трубка Джеймса Кроули вышвырнута в окно

Мисс Кроули очень понравилась Джейн, она просила, что эта леди всегда была около нее.
Пастор и его жена решили отправить к мисс Пит своего сына — Джеймса, он учился в университете. Он приехал в гости к тете, а та попросила своего управляющего заплатить по счету в гостинице, где остановился Джеймс и пригласила того к себе ночевать.
Мистер Питт это всё видел и ревновал. Пытался споить Джеймса, чтобы тот наделал ошибок — но не получилось, Джеймс много пил, но ошибок не делал.
Но к вечеру — сделал. Сначала мисс Кроули принесли счет из гостиницы, где было оплачено 18 стаканов джина, а потом Джеймс стал курить трубку. Дым почувствовала мисс Кроули (она ненавидела дым), и утром отправила Джеймса восвояси.

Ребекка блистала в Париже. В газетах регулярно об этом писали, даже кто-то из королевской семьи танцевал с ней. Эти вести дошли до мисс Кроули, которая еще больше стала ненавидеть Ребекку. А потом Ребекка родила сына (назвали Родоном).
После этого мисс Кроули потребовала, чтобы мистер Питт и Джейн сыграли свадьбу, пообещала им много денег. В дом мисс Кроули переехал мать Джейн, стала властвовать в доме и от этого мисс Кроули тихонько стала хиреть и, похоже, умерла.

ГЛАВА XXXV. Вдова и мать

После того, как в семействе Осборнов узнали, что их сын умер — его сестры плакали, а отец никому не показывал свое горе. Ему привезли письмо от сына, в котором не было слов любви. Но мистер Осборн повесил в церкви мемориальную доску в честь сына, а потом съездил в Брюссель, на могилу сына и посмотреть поле боя.
Когда мистер Осборн ехал обратно, он столкнулся с каретой, где сидела Эмилия, убитая горем, она даже не заметила отца своего мужа. Но рядом с каретой скакал Доббин, он догнал мистера Осборна и поговорил с ним. Он сообщил, что у Эмилии скоро родится сын. Мистер Осборн сообщил, что не признает Эмилию женой своего сына.
Доббин привез Эмилию и её сына в Англию, в дом её родителей, каждый день приходил туда, дарил подарки. Родители Эмилии были не против, чтобы Доббин стал ближе Эмилии, чем есть сейчас. Но Эмилия видела и была занята только ребенком.
Доббин попрощался с Эмилией и куда-то надолго уехал.

ГЛАВА XXXVI. Как можно жить – и жить припеваючи – неизвестно на что

Сначала автор философствует о том, как можно жить в долг. Потом речь заходит про семейную чету Кроули — Родона и Ребекку. Родон мог и любил мастерски играть в карты, и частенько обыгрывал своих гостей, так семья получала наличные деньги.
Богатая тетка умерла, оставила почти все деньги Питту Кроули-младшему. После этого семья уехала из Парижа не заплатив за гостиницу, и никому вообще не заплатили. В Лондоне Ребекка выкупила кучу долгов Родона за бесценок.

ГЛАВА XXXVII. Продолжение предыдущей

У богатой тетки был дворецкий Реглс, который потом уволился. Он стал снял дом и сдавал его в субаренду. Родон и Ребекка сняли у него дом, но не платили. Реглс видел, что к ним в дом приезжают знатные особы и верил Ребекке.
Ребекку не принимало знатное общество Лондона (особенно женщины), но мужчины охотно к ней ездили.
Ребекка захотели завести себе компаньонку, чтобы можно было с ней выезжать куда захочется.
Маленький Родон рос без любви матери, а вот Родон-старший обожал своего сына.
Однажды Родон-младший познакомился с сыном Эмилии.

ГЛАВА XXXVIII. Семья в крайне стесненных обстоятельствах

Джозеф Седли по быстрому вернулся в Индию. Его отец пытался наладить свои дела, но у него ничего не получалось. Эмилия с матерью была холодна, так как ревновала своего сына Джорджи к ней (и ко всем остальным).
Эмилия нравился всем мужчинам, которые с ней контактировали. Один человек даже сделал ей предложение, но она отказала.
Джорджи переписывался с Доббином, который уехал в Индию. Сестры Доббина (по его настоянию) частенько посещали Эмилию с сыном. Однажды, сестра Доббина принесла весть — Доббин женится. Эмилия сказала, что очень этому рада.

ГЛАВА XXXIX. Глава циническая

Миссис Бьют Кроули (жена пастора) была очень недовольна тем, как тетка распределила свои деньги, они рассорились с Питтом-младшим. Денег в семье пастора было очень мало, но миссис Бьют активно делала вид, что у них всё хорошо. И люди даже поверили, что тетка всё-таки какую-то часть денег им отписала.
Мистер Питт-младший с женой один раз посетили отца — баронета Питта-старшего. Он даже подарил жемчужное ожерелье жене Питта.

Однажды Питту-старшему стало очень плохо, вызвали врача. Прибежала миссис Бьют, захватила ключи от замка, стала там (временно) командовать, прогнала всех приживыл, которые были у Питта-старшего. Самого баронета, видимо, парализовало.

ГЛАВА XL, в которой Бекки признана членом семьи

Сэр Питт-младший прибыл в замок, сразу как узнал о болезни отца. К отцу приставили сиделку, через некоторое время Питт-старший умер.
На похороны позвали всех, кого смогли. Написали письмо даже Родону с Ребеккой. Против этого восстала мать жены Питта-младшего, но новый баронет показал свою власть и позвал своего брата с женой.
Ребекка очень обрадовалась, что их позвали, она сказала Родону, что, может быть, удастся из него сделать министра. А Родон посетовал, что почтовые лошади обойдутся недешево.
До этого Ребекка нашла себе компаньонку — мисс Бригс, которая жила с богатой теткой. В результате, мисс Бригс дала в долг Родону много денег.

ГЛАВА XLI, в которой Бекки вновь посещает замок предков

Родон и Ребекка оставили сына и поехали в замок Питта. В замке Ребекка старалась быть со всеми милой. Через некоторое время новый баронет даже стал обращаться к Ребекке на ты.
Ребекка очень завидовала жене баронета («богатой быть просто»). Набрала очень много друзей в замке.

ГЛАВА XLII, в которой речь идет о семье Осборнов

Мистер Осборн (отец покойного Джорджа) стал более злым. Фредерик Буллок, сотрудник известной фирмы, женился на младшей дочери мистера Осборна, затребовав за нее много денег, за Марию. После этого Мария стала по чуть-чуть отгораживаться от своего семейства, так как по своему положению стала выше него.Старшая дочь Осборна осталась в доме, никто не хотел ее брать в жены, да и Мистер Осборн не отпускал.

Сестры Доббин навещали Эмили и её сына. Один раз Эмилия отпустила сына с ними. У Доббинов его увидела старшая мисс Осборн и рассказала об этом отцу, расплакавшись при этом. Сказала, что ребенок очень похож на Джорджа.

ГЛАВА XLIII, в которой читателя просят обогнуть мыс Доброй Надежды

Рассказывают о жизни служак из *** полка, которые находились в Индии. У жены начальника полка миссис О`Даду была сестра Глорвина, которая постоянно искала себе мужа, но никто не соглашался. И вот, она решила женить на себе майора Доббина. Всё время с ним гуляла, Доббин только смеялся над этим.
Но слухи о том, что Доббин женится на Глорвине уже дошли до Лондона. Ему пришло письмо от Эмилии, в котором она его поздравляет. Доббин очень расстроился. Еще ему пришло письмо от сестры, но он не стал его читать. Прочитал через некоторое время — в нем сестра говорила, что Эмилия собирается отдать своего сына его деду (отцу Джорджа), и выйти замуж за местного священника.
Доббин срочно поехал в Лондон.

ГЛАВА XLIV. Между Лондоном и Хэмпширом

Ребекка вовсю старалась охмурить нового баронета мистера Питта — и у нее это получилось, он уделял ей много внимания во время своих визитов в Лондон. Но семья Родонов продолжала никому не платить. У мисс Бригс вытянули все ее деньги.
Также, Ребекка заигрывала с лордом Стайном, очень богатым и известным человеком. Своего ребенка она не любила.
Ребекка карабкалась всеми способами в высший свет.
Семья Кроули с сыном съездили в Королевское Кроули, провели там много времени, но и там было заметно, что Ребекка не любит своего сына.

ГЛАВА XLV. Между Хэмпширом и Лондоном

Ребекка постоянно давала небольшие советы Питту Кроули — в частности, что он отличный оратор, что ему нужно выступать в Парламенте и так далее. Мистер Питт поверил в это. Продолжил звать в гости семейство Родона.
На новый год в Королевском Кроули была охота, туда взяли и детей. Автор красиво эту охоту описал. После чего Питт дал брату Родону чек на крупную сумму денег.
Жена мистера Питта (леди Джейн) грустила от того, что Ребекка пленила её мужа.

ГЛАВА XLVI. Невзгоды и испытания

Денег у Эмилии было очень мало, большую часть отдавала родителям, но она старалась отложить немного на подарки и одежду для сына.
Маленького Джорджа иногда отдавали сестрам Доббин, где он повидался со своей тетей (дочерью Осборна), а потом мальчика повидал и его дед — старший Осборн.
Через некоторое время ей прислали письмо от Осборнов, в котором говорилось, что, если она отдаст им ребенка — ей будет выделено много денег. Она разозлилась и сожгла письмо.
Отец Эмилии втянулся в какую-то аферу, потерял кучу денег. Через некоторое время деньги от Джозефа перестали приходить, всей семье стало очень плохо.
Эмилия продала вуаль, которую подарил Доббин, а деньги (в итоге) отдала матери.

ГЛАВА XLVII. Гонт-Хаус

Очень большое введение про лорда Стайна — рассказывается его история, история особняка, где он жил, кто его жена, некоторые семейные трудности и переплетения судеб и так далее. Но лорд Стайн окружил себя роскошью и великолепием.
В конце главы автор показывает, что многие люди из высшего света ругали Стайна, но с большим удовольствием приезжали к нему в гости.

ГЛАВА XLVIII, в которой читателя вводят в высшее общество

Ребекка сумела заслужить возможность предстать перед королем. А это означает, что она входит в высший свет.
Одежду она для себя не купила, а достала по кусочкам (кое-что она вытащила из сундуков в доме, где жила). И была молода и прекрасна перед монархом. На ней

были бриллиантовые украшения, которые ей подарил баронет Питт, хотя она сказала мужу, что взяла их напрокат. Родон ничего не знал, но догадывался.
Однажды к Ребекке приехали дамы из дома лорда Стена (его жена и еще кто-то), и позвали Ребекку на закрытый вечер — это огромнейшая честь для жителей «высшего света». Ребекка обрадовалась.
Потом пришел лорд Стайн. Ребекка покрутилась перед нем, пожаловалась, что у нее нет денег заплатить за дом и мисс Бригс. Через некоторое время от лорда Стайна приехал человек и передал Ребекке чек на 300 фунтов. Половину из них она положила к шкатулку (к бриллиантовым украшениям), другую половину распределила по долгам.

ГЛАВА XLIX, в которой мы наслаждаемся тремя переменами блюд и десертом

Глава начинается с того, что лорд Стайн приказывает своей жене пригласить Ребекку к ним на закрытый вечер. Женщины Стайна его послушались.
Далее идет описание этого шикарного закрытого (интимного) вечера. Ребекка пленила всех мужчин. Но, когда остались только женщины — он от нее шарахались и не разговаривали. Однако, жена лорда Стайна попросила спеть Ребекку, которая спела тот романс, который очень нравился жене. После этого женщины тоже стали разговаривать с Ребеккой. Вечер закончился её триумфом.

ГЛАВА L. содержит рассказ об одном тривиальном происшествии

Эмилия пыталась как-нибудь увеличить доход, попробовала устроиться на работу — но у нее ничего не получилось. Пыталась рисовать картины — никто их не покупал.
Затем она написала Джозефу о том, что очень подло с его стороны лишать семью денег. А потом рассказала отцу. Он, в свою очередь, рассказал что Джозеф деньги отправляет регулярно, только они сразу достаются кредиторам отца.
Ребекка поняла, что проиграла. Написала Осборнам, что она согласна отдать сына.
Старший Осборн приказал приготовить для мальчика комнату, которую ранее занимал Джордж Осборн. И приказал отправить денег Эмилии, чтобы она ни в чем не нуждалась.

Эмилия очень переживала, но отдала сына. Он иногда навещал его, а она часто ходила и смотрела на окна комнаты, где он жил, заходила в церковь и смотрела на своего сына во время службы.

ГЛАВА LI, где разыгрывается шарада, которая, быть может, поставит, а быть может, и не поставит читателя в тупик

После того, как Ребекка побывала на интимном вечере у лорда Стайна, ей уже стали звать и на другие вечера (разные князья, министры и так далее). Самой Ребекке потихоньку это всё наскучило.
Она устраивала вечера и у себя дома, но ни за что не платила — еду ей присылал лорд Стайн (с которым, похоже, она не только дружила), артисты приходили к ней потому, что она всех их поддерживала словами.
Ребекка уговорила лорда Стайна провести вечер шарад. Далее автор описывает несколько шарад, которые были показаны.
Ребекка была главной звездой этих шарад — она прекрасно играла. Потом танцевала со многими известными мужчинами, отлично пела.
В конце вечера её посадили в карету и она поехала домой. Её муж, полковник Родон Кроули, пошел домой пешком. По дороге его поймали судебные приставы — нужно было заплатить 166 фунтов. У Родона этих денег не было. Его посадили в карету и увезли.

ГЛАВА LII, в которой лорд Стайн показывает себя с самой привлекательной стороны

Ранее, лорд Стайн настоял на том, чтобы сына Ребекки и Родона отправили в частную престижную школу. Родон-старший очень расстраивался, так как он любил мальчика. А Ребекке было даже лучше, что сына не было дома.
После этого лорд Стайн решил избавиться от мисс Бригс. Выпытал все её тайны про деньги — что она отдала их Родону и он ничего не вернул, и Ребекка ей ничего не отдала. Лорд Стайн подумал, что это Родон тратит деньги. Лорд Стайн пожурил Ребекку, которая придумала новое вранье, что это Родон все деньги у нее забирает.
После этого лорд Стайн предложил мисс Бригс быть экономкой в его загородном доме, Бригс согласилась и уехала.

Родон-старший стал регулярно ездить на все вечера Ребекки (чтобы она не оставалась одна). Ребекке это очень не нравилось, но она всё это скрывала. И вот Родона заточили в дом Мосса.

ГЛАВА LIII. Спасение и катастрофа

Полковник Кроули уже бывал в заведении Мосса (закрытый дом с решетками для должников, которые могут выплатить свой долг). Родон попросил бумагу и написал письмо Ребекке, а потом пошел пить шампанское.
Через много часов пришел ответ — Ребекка писала, что ей стало плохо от того, что Родон не вернулся, она лежала в кровати, потом забылась тревожным сном, поэтому посыльного к ней не допустили. Она съездила к кредитору, но он хочет получить весь долг. Деньги Ребекка сможет достать только завтра.
Родон расстроился, написал второе письмо своему брату. Через час приехала леди Джейн и заплатила долг за него. После этого он приехал домой — там никого не было из слуг и доносился смех и пение Ребекки. С ней был лорд Стайн. Родон вошел в комнату, Ребекки сказала, что невинна, Родон побил лорда Стайна, сорвал с Ребекки украшения, которые лорд ей подарил и кинул в него.
Лорд уехал, а Родон устроил обыск. Нашел секретную шкатулку Ребекки, где было много украшений и денег. Был новый тысячефунтовый билет. Его Родон забрал и сказал, что отдаст лорду Стайну. После этого Родон ушел.

ГЛАВА LIV. Воскресенье после битвы

Родон пришел в особняк своего брата. Там они поговорили. Родон добился обещания, что брат позаботиться о его ребенке, дал немного денег. И пошел к своему другу, который устраивал для него прошлую дуэль. Родон объяснил ему всё. Его друг сходил домой к Родону за вещами, но вещи не выдали, там был кавардак. Друг Родона начал готовиться к походу к лорду Стайну.

ГЛАВА LV, в которой развивается та же тема

Ребекка очнулась, позвала свою служанку, но та не явилась, спустилась вниз. Слуги вольготно сидели на диванах и пили вино. Ребекка разозлилась, но слуги сказали, что работать не будут, пока им не заплатят. Она попыталась сослаться на своего мужа, что он им заплатит, но слуги не поверили.

Ребекка самостоятельно оделась, и пришла в дом сэра Питта. Там она рассказала, что договорилась с лордом Стайном о том, что Родона назначили на должность руководителя какой-то компании где-то далеко с большим окладом, и Родон должен был прочитать об этом утром в газетах — типа сюрприз, поэтому Ребекка и была добра с лордом Стайном.
Леди Джейн (жена Питта) всё слышала, она зашла в кабинет и объявила, чтобы Питт выбирал — либо она, либо Ребекка, так как леди Джейн не верит ни единому слову Ребекки.
Пока Родон обедал, его стали поздравлять. Потом дали газету и он прочитал о своем назначении. Через некоторое время пришел человек от лорда Стайна. Они разговаривали, Родон ничему не верил. В итоге, вместе с секундантом Родона человек от лорда Стайна уговорили Родона отменить дуэль и поехать работать в то место, куда его назначили.
Родон выделил Ребекке сносное содержание. Мать с сыном не виделись, так как этого не хотела Ребекка.

ГЛАВА LVI. Из Джорджи делают джентльмена

Молодому Джорджи очень нравился результат переезда, эта роскошь. Он полностью «завладел» своим дедом, тот его во всем слушался. У Джорджи был свой пони, карета. Были свои деньги, на которые он делал матери подарки. Учился в очень дорогом и (наверное) престижном частном учебном заведении. По отчетам, Джорджи учился отлично, даже великолепно.
Однажды, к учебному заведению подъехали два человека, один толстый, другой худой и длинный. Они приехали к Джорджи. Это были Доббин и Джозеф.

ГЛАВА LVII. Эотен

Дед Джорджи (мистер Осборн) давал немного денег Эмилии, содержал ее родителей. Сама Эмилия регулярно ходила смотреть на дом, в котором жил её сын.
Мать Эмилии умерла. Дочь стала следить за отцов, всё своё свободное время проводила с ним.
Доббин легко получил разрешение ехать в Лондон. Он плыл на разных кораблях, болел несколькими лихорадками. На корабль, который уже плыл в Англию, Доббина поместили совершенно больным — доктор говорил, что он умрет. Но, на этом корабле плыл домой и Джозеф Седли. Доббин поговорил с ним на счет замужества Эмилии — Джозеф всё отверг. После чего Доббин выздоровел.

Доббин понравился всем на корабле. Отзывались о нем как о неуклюжем, но отличном человеке.

ГЛАВА LVIII. Наш друг майор

Доббин с Джозефом прибыли на Английскую землю. Доббин нетерпеливо хотел ехать сразу же, а Джозеф уговорил его остаться и переночевать. Рано утром на следующий день Доббин рано утром уехал один.
Он приехал на свою старую квартиру, оставил вещи и сразу поехал в дом Эмилии. Там он встретил ее горничную, которая проводила Доббина к скамейке, где были Эмилия и её отец. Горничная заметила, что Доббин смотрит только на Эмилию и поняла его чувства.
Все обрадовались, что Доббин с Джозефом вернулись. Эмилия показывала все работы своего сына, хвалила его. Доббин не сказал, что приехал к ней раньше, чем к своей семье.

ГЛАВА LIX. Старое фортепьяно

Джозеф побыл в гостинице, хорошо поел, приоделся и поехал в Лондон. Приехал домой, все обрадовались. Служанка намекнула Эмилии на чувства Доббина, но Эмилия только посмотрела на фотографию Джорджа и покачала головой.
Джозеф не стал жить с родителями. Но он сказал, что снимет для отца и Эмилии дом лучше и больше. Поэтому они съехали. При переезде был и Доббин, он увидел, что фортепиано тоже перевозят. Он очень обрадовался этому. А Эмилия сказала, что этот подарок Джорджа она рада хранить вечно, он для нее очень дорог. Доббин расстроился. И, через несколько минут Эмилия поняла, что это был подарок Доббина.
На следующий день Эмилия извинилась перед Доббином. Он признался ей в любви. Но Эмилия сказала, что любит Джорджа и не может ему изменить. Они договорились, что продолжат оставаться друзьями.

ГЛАВА LX. Возвращение в благородное общество

У Эмилии появилась своя горничная. Они стали жить в престижном районе. Джорджи регулярно к ней приезжал. Он относился очень почтительно к Доббину.

Эмми стали приглашать в гости. И она даже создала свой кружок, куда иногда приглашала знатных людей. Мужчинам она очень нравилась.
Джозеф был представлен ко двору, и захотел представить монарху всё свое семейство. Всё это время рядом с Эмилией был Доббин.

ГЛАВА LXI, в которой гаснут два светильника

Как раз закончился траур по матери Эмилии, и тут её стало очень плохо. За время болезни старый Седли особенно привязался к своей дочери. Он очень её полюбил, общался с ней, Эмилия была всегда с ним. Через некоторое время он умер.
Старик Осборн услышал, как хвалили Доббина, но не поверил. Потом еще несколько раз слышал о нем похвальные отзывы. Старик Осборн поразбирался с делами Джорджа и оказалось, что Доббин содержал Эмилию и ребенка. Осборн пожал Доббину руку. Доббину предлагали женитьбу на дочери Осборна, но он только посмеялся.
Старый осборн даже звал на обед Джозефа и Доббина. Расспрашивал у Доббина про Эмилию. А на следующую ночь у него был удар. Врачи попытались ему помочь, но он не смог даже разговаривать, а через четыре дня умер.
Муж младшей дочери (мистер Буллок) прибежал узнать завещание. В кармане халата мистера Осборна нашли письмо от Джорджа, которое он написал перед Ватерлоо. По завещанию половину денег отходила Джорджу. Доббину выдавались деньги на чин подполковника, и в завещании говорилось, что это именно Доббин содержал Эмилию. Эмилия это узнала. После этого (когда у нее стало много денег) Эмилию стали еще больше уважать.
Она с сыном съездила в дом Осборна, в комнату, в которой жил Джордж (муж Эмилии). Эмилия стала посещать высшее общество, но оно ей не нравилось. Поэтому была предпринята заграничная поездка.

ГЛАВА LXII. Am Rhein

Вся семья поехала за рубеж (и Доббин тоже). Молодой Джорджи с большим удовольствием бегал по кораблю. Везде, куда они приезжали, Джозеф завозил свою карточку и карточку Доббина послам Англии.
Остальные гуляли, слушали оперы и так далее.
В этой главе автор пишет о том, что именно в это время встретил Доббина и остальных. Местные мужчины пытались ухаживать за Эмилией, но она не поддавалась.

ГЛАВА LXIIII. в которой мы встречаемся со старой знакомой

В этой главе врач посоветовал Джозефу остаться. И все остались. В городе, где они остановились (Пумперникель) скоро должна была состояться ярмарка или какое-то больше торжество. Поэтому туда съезжалось куча народа. В этой главе автор с сарказмом прошелся по политическому устройству Англии на примере Пумперникеля.
Маленький Джорджи везде бегал, но ему запрещали играть в казино. Но ходить туда можно было. Джорджи убежал от человека, который к нему был приставлен и подошел к женщине в маске. Она проиграла все деньги, достала последний золотой и попросила Джорджа сыграть. Он поставил — и выиграл. Женщина забрала деньги.
Затем пришли Джозеф и Доббин, последний увел мальчика, а Джозеф сел рядом с женщиной. Они разговорились. Оказалось, что это Ребекка. Она назвала адрес, где остановилась в городе.

ГЛАВА LXIV. Неприкаянная глава

Посвящена житию Ребекки. После инцидента с лордом Стайном, Ребекка уехала. Она хотела, чтобы ей помог баронет Питт, но его жена (леди Джейн) проявила невиданную стойкость и Ребекке не помогли.
Муж ее быстро умер, часть денег досталась ей.
С ней связались поверенные мужа, он ей назначил жалованье. Но про ребенка Ребекка совсем не вспоминала. Ребекке приходилось жить в дешевых отелях, постоянно пудриться, она стала пить коньяк. Мужчины, которые с ней общались, обращались с ней фамильярно.
Ребекка жила с несколькими женщинами из высшего света (которых обманывала), но знакомые этих людей расставили всё на свои места и Ребекку прогоняли.
Однажды она встретила лорда Стайна, попыталась с ним поговорить. Но её поймал помощник Стайна и рекомендовал Ребекке уехать, даже пригрозил ей. Она уехала.
В общем, Ребекка скиталась по миру почти без денег.

ГЛАВА LXV, полная дел и забав

Ребекке нравилась ее жизнь.
Джозеф пришел к ней в гостиницу — в маленькую комнатку под самым потолком. Джоз поговорил с ней, она ему наплела разного вранья и он расклеился, обещал помочь.
Дома Джордж поговорил с Доббином. Доббин не хотел помогать Ребекке, но они договорились, что их рассудит Эмилия, которая встала на сторону Джорджа, так как всех жалела.
Доббин поговорили с Эмилией и сказал, что Ребекка не всегда была ей другом (намекнув на неверность Джорджа). Эмилия разозлилась. Она сказала, что Доббин не прав. После чего поехала к Ребекке в гостиницу.

ГЛАВА LXVI. Amantiuin irae

Эмилия и Ребекка говорили о ребенке. Ребекка снова много наврала, про мужа, про лорда Стайна, про своего ребенка — что их разлучили и так далее. Эмилия всему поверила и пообещала, что будет заботиться о Ребекке.
Доббин разузнал про Ребекку (как раз этот разговор и «слышал»» автор), пришел поговорить с Эмилией. Ему пришлось говорить вместе с Эмми и Бекки. Он кое-что рассказал. Эмилия не поверила, Ребекка хорошо защищалась. В итоге, Эмилия прогнала Доббина.
Вечером Доббин поговорил с Эмилией. Он сказал, что любил ее, но она недостойна его любви. И он уезжает. Эмилия холодно с ним попрощалась. Она думала, что он вернется.
Утром Доббин уехал. Джордж очень переживал.
Ребекка попыталась передать Доббину записку, но он ее не прочитал и порвал. Ночью Эмилия плакала.

ГЛАВА LXVII, трактующая о рождениях, браках и смертях

Ребекка снова втерлась в доверие ко всей семье и слугам. Всем врала. Эмилия ее содержала. Прибыли очень скромные сундуки с вещами Ребекки. Там она достала портрет Джозефа, который рисовала в начале повествования. Джозу это очень понравилось.

Доббина продолжил служить, его назначили полковником. Врач раскручивал Джозефа на деньги. Из-за Ребекки к ним в дом стали ходить сомнительные мужчины.
Эмилия написала письмо своему другу, живущему в Англии и отправила его. Ребекка решила восстановить отношения Эмилии и Доббина. Для этого она дала Эмилии записку, которую ей передал Джордж — в ней говорилось, что Джордж предлагал Ребекке бежать. После чего оковы были сброшены с плеч Эмилии и она поняла, что любит Доббина. Ребекка предложила написать ему письмо, но Эмилия сказал, что она уже написала письмо и отправила.
Доббин приехал и сказал Эмилии, что они больше не расстанутся. Он вышел в отставку, снял поместье и они туда переехали все вместе — Эмилия, Доббин и Джорджи. Джозеф остался за рубежом.
Через некоторое время у них родилась девочка.
В конце главы Эмилия узнала, что Джоз застраховал свою жизнь на большую сумму и попросила Доббина съездить к Джозу и уговорить его вернуться. Доббин приехал, поговорил с Джозом — он был очень плох. Он боялся Ребекку, которая неотступно была рядом с ним. Но Джозеф не поехал.
Через некоторое время он умер. Деньги по страховке достались Ребекке и Доббину. Своих денег у Джозефа не осталось — все его деньги забрала Ребекка и разбазарила.
Баронет Питт умер, его сын тоже, поэтому Джорджи стал наследником всего. Он не хотел встречаться со своей матерью, да и она тоже.
Однажды, семья Доббина встретила Ребекку в Лондоне, но полковник быстро всех увел оттуда. Эмилия немного вздыхала, так как Доббин любил свою дочь (которую назвали Джейн) больше, чем её.
Конец.